

URSCHRIFT – ORIGINALE

GEMEINDE ALGUND

AUTONOME PROVINZ BOZEN

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

COMUNE DI LAGUNDO

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Nr: 338

Sitzung vom **30.06.2026** Seduta del

Uhr **09:00** Ore

ORT: Rathaus – Sitzungssaal

LOCALITA': Municipio – sala di riunione

Anwesend:

Sono presenti:

		Fernzugang Modalità remota	Abwesend / Assenti	
			entschuld. giustific.	unentsch. ingiustific.
Alexandra Ganner	Bürgermeisterin - Sindaca			
Elisabeth Cianetti	Vize-Bürgermeisterin - Vicesindaca		X	
Cesare D'Eredità	Gemeindereferent - Assessore			
Johann Gamper	Gemeindereferent - Assessore			
Waltraud Holzner	Gemeindereferent - Assessore			
Hannes Wieser	Gemeindereferent - Assessore			

Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario comunale, Signor

Luca Pedrotti

Vorsitz:

Presidente:

Alexandra Ganner

in seiner/ihrer Eigenschaft als **Bürgermeisterin.**

nella sua qualifica di **Sindaca.**

DER GEMEINDEAUSSCHUSS BESCHLIESST IN
FOLGENDER ANGELEGENHEIT:

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA SUL
SEGUENTE OGGETTO:

**VE – Kindergärten Algund und Forst - Lieferung
von biologischen Obst und Gemüse im Zeitraum
01.01.2024 bis 31.12.2026 - Erhöhung der
Ausgabenverpflichtung für das Jahr 2026.
CIG: ZAF3DD668F**

**VE - Scuole dell'infanzia di Lagundo e Foresta -
fornitura di frutta e verdura biologica nel periodo
dal 01.01.2024 al 31.12.2026 - aumento
dell'impegno di spesa per l'anno 2026.
CIG: ZAF3DD668F**

Vorausgeschickt,

dass mit Gemeindevausschussbeschluss Nr. 562 vom 28.12.2023 die Firma Bioexpress GmbH mit der Lieferung von biologischen Obst und Gemüse im Zeitraum vom 01.01.2024 bis 31.12.2026 beauftragt worden ist;

dass mit vorgenannter Beauftragung ein Betrag von € 7.700,00 + 10% MwSt (€ 8.470,00 inkl. MwSt.) pro Jahr verpflichtet worden ist;

dass aufgrund der ansteigenden Preise, der Neueröffnung der KITA und der steigenden Anzahl der Kinder, dieser Betrag für das Jahr 2026 bereits fast ausgeschöpft ist;

daher für zweckmäßig erachtet,

die Ausgabenverpflichtung für das Jahr 2026 um den Betrag in Höhe von € 5.500,00 + 10% MwSt. (€ 6.050,00 inkl. MwSt.) zu erhöhen, um die zukünftigen Rechnungen der Firma Bioexpress GmbH liquidieren zu können;

nach Einsichtnahme,

in den Gemeindevausschussbeschluss
Gemeindevausschussbeschluss Nr. 562 vom 28.12.2023;

in den Art. 120 des GvD Nr. 36/2023 in geltender Fassung;

in den Art. 48 des L.G. Nr. 16/2015 in geltender Fassung;

in die geltende Gemeindevsatzung;

in den geltenden Haushaltsvoranschlag;

in den geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

in die vorherigen Gutachten der Verantwortlichen im Sinne der Artikel 185 und 187 des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, wie folgt:

- Administratives Gutachten: Positiv
Datum: 29.06.2026
Anmerkung:
(V0p7bMeCb/sSSMkPIXwYadyLmu0xgeXI4jtAEAdBaLs=)
- Buchhalterisches Gutachten: Positiv
Datum: 26.06.2026
Anmerkung:
(BoYwCXUDI+k7D+RL/PHstJGi0hEJg2u6/Pb2xugx7Cg=)

BESCHLIESST

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Premesso,

che con deliberazione della Giunta comunale n. 562 del 28.12.2023 la ditta Bioexpress Srl è stata incaricata della fornitura di frutta e verdura biologica nel periodo dal 01.01.2024 al 31.12.2026;

che per l'incarico di cui sopra è stato impegnato un importo di € 7.700,00 + 10% IVA (€ 8.470,00 IVA inclusa) l'anno;

che a causa dell'aumento dei prezzi, dell'apertura dell'asilo nido e il numero crescente di bambini, tale importo è già stato quasi esaurito per l'anno 2026;

ritenuto quindi opportuno,

aumentare l'impegno di spesa per l'anno 2026 dell'importo di € 5.500,00 + 10 % MwSt (€ 6.050,00 IVA inclusa) al fine di poter liquidare liquidare le future fatture della ditta Bioexpress Srl;

visti,

la deliberazione della Giunta comunale n. 562 del 28.12.2023;

l'art. 120 del D.Lgs. n. 36/2023 e successive modifiche;

l'art. 48 del D.Lgs. n. 16/2015 e successive modifiche;

il vigente statuto comunale;

Il vigente bilancio di previsione,

il vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige;

i pareri preventivi dei responsabili ai sensi degli articoli 185 e 187 del vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, come segue:

- Parere tecnico-amministrativo: Positivo
Data: 29.06.2026
Annotazione:
(V0p7bMeCb/sSSMkPIXwYadyLmu0xgeXI4jtAEAdBaLs=)
- Parere contabile: Positivo
Data: 26.06.2026
Annotazione:
(BoYwCXUDI+k7D+RL/PHstJGi0hEJg2u6/Pb2xugx7Cg=)

LA GIUNTA COMUNALE

DELIBERA

mit Stimmeneinhelligkeit, kundgetan durch Hand-
erheben:

1) aus den in den Prämissen angeführten Gründen, die Ausgabenverpflichtung für das Jahr 2026 für die Lieferung von biologischen Obst und Gemüse durch die Firma Bioexpress GmbH, um den Betrag von € 5.500,00 (€ 6.050,00 inkl. MwSt.) auf nunmehr € 13.200,00 (€14.520,00 inkl. MwSt.) zu erhöhen;

2) festzuhalten, dass die Erhöhung der Ausgabenverpflichtung als notwendig und gerechtfertigt erachtet wird;

3) vorliegende Maßnahme im Sinne des Art. 183, Absatz 4, des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol für unmittelbar vollziehbar zu erklären, damit die Rechnungen des Einzelunternehmens Ernst Bertagnolli rechtzeitig liquidiert werden können;

4) die Gesamtausgabe wie folgt anzulasten:

all'unanimità, per alzata di mano:

1) per i motivi espressi in premessa, di aumentare dell'importo di € 5.500,00 (€ 6.050,00 incl. IVA), per un nuovo importo complessivo di € 13.200,00 (€ 14.520,00 incl. IVA), l'impegno di spesa relativo all'anno 2026 per la fornitura di frutta e verdura biologica da parte della ditta Bioexpress Srl;

2) di dare atto che l'aumento dell'impegno di spesa viene ritenuto necessario e giustificato;

3) di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 4, del vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige affinché le fatture dell'impresa individuale Ernst Bertagnolli possano essere liquidate puntualmente;

4) di imputare la spesa complessiva come segue:

Betrag Importo	Kostenstelle Centro di co- sto	UEB	Kapitel Capitolo	Kompetenzjahr Anno di competen- za	Verpflichtung Nr. N. impegno	Datum Data
6.050,00 €	40100	04011.03	10200/	2026	576	

Gegen den vorliegenden Beschluss kann jeder Interessierte innerhalb der Veröffentlichungsfrist Einspruch beim Gemeindevausschuss einlegen. Weiters kann innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an welchem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsverfahrensgesetz), bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgeschichtshofes Rekurs eingereicht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Contro la presente deliberazione ogni interessato può presentare opposizioni alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Inoltre entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della presente deliberazione (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale (T.A.R.). Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER/DIE VORSITZENDE – IL/LA PRESIDENTE
Alexandra Ganner
Digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente

Letto, approvato e sottoscritto

DER SCHRIFTFÜHRER – IL VERBALIZZANTE
Luca Pedrotti
Digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente